

Wychodzi
dwa razy
na tydzień

K O R R E S P O N D E N T

przy Gaze-
cie War-
szawskiej.

HANDLOWY, PRZEMYSŁOWY I ROLNICZY.

DNIA 30 LISTOPADA.

№ 95

ROK 1851.

O KORZYŚCIACH WYNIKAJĄCYCH

Z PRZEMIANY SUCHYCH ŁĄK NA ORNĄ ROLĘ.

(z Ziemiańska).

Od kilku lat daje się czuć brak chleba, chociaż nie było znacznych nieurodzajów. Okoliczność ta wskazuje, że dla wzmagającej się liczebnie ludności, przy zwyczajnych nawet urodzajach, nie dosyć zboża mamy. Trzeba więc starać się, abyśmy jak najwięcej zboża i innych płodów ziemi, za pokarm ludziom służących, chodzowali. Celem tego dopiąć można na różny sposób i za pomocą różnych środków, z których na jeden tylko szanownych czytelników uwagę zwróć.

W każdej okolicy naszego kraju jest wiele łąk, które tak suche mają położenie, że już na pierwszy rzut oka przekonują nas, iżby korzystniej było, zamieniając użyć ich na rolę. Są znowu inne, mające wprawdzie wilgotniejszy grunt, jednak postępując sobie w inny właściwy sposób, przez wywyższenie zagonów ziemią, z bródz głęboko wyrzuconą, i przez robienie głębokich przecznicy, nareszcie zakładanie podziemnych drenów. Zamienia się łąki takie w urodzajne niwy. Wszystkie tego rodzaju łąki, jeżeli nieprzewyciężone przeszkody nie zachodzą, powinny być zamienione na pola. Powiedzą niektórzy: «a powstający ubytek siana czémże się wynagrodzić da?» Na to odpowiedź następująca: Przyjawszy nawet, iż ubytek paszy niczem się nie da zastąpić, ale bacz na ubiegłe 2 lata głodu, czyliż nie lepiej chodować płody dla ludzi, aniżeli dla bydła? Jeżeli o to chodzi, czy człowiek, czy też bydło ma mieć potrzebny pokarm, każdy przyzna, że człowiekowi należy się pierwszeństwo. Ale do takiej ostateczności rzecz tę posunąć niepotrzebujemy, bo owszem, przez proponowaną zmianę nietylko więcej pokarmu dla człowieka, ale i paszy dla bydła więcej, niż dawniej będzie.

Zdaje się tylko powierzchownie, że przez zmianę tę paszy zabraknie. Łąki, o których tu mówię, należą do suchych łąk, i tak już mało siana dających przy zwyczajnym obrodzeniu się trawy, i które jeżeli nie corocznie, to przynajmniej co 2 lata wymagają mierzwienia. Oprócz tego, mają często grunt ciepły, więcej sprzyjający zbożu, jak trawie. W suchych latach, gdzie najbardziej potrzeba paszy zielonej, lichy plon wydają, szczególnie w potrawie. Jeżeli takie łąki zamienimy na rolę, dodając jej zwyczajną ilość przedtem używanej mierzwy, zbierzemy z morgi roli przynajmniej 18 centnarów słomy żytniej, albo 15 centnarów słomy owsianej, albo 12 centnarów jęczmionki, nie rachując w to zgrabki, zgoniny, plewy, poślady i t. p. Wszystko razem wzięte więcej uczyni, jak połowa z takiejże łąki sprzątniętego siana; czasem nawet równie tyle wyniesie. Na zgrabki, zgoniny, plewy, poślady i t. p. zwykle nie zważamy, i zdaje nam się, jakobyśmy wszystkie paszę z łąk mieli; gdy tymczasem powyżej wymienione odchody znaczną część paszy dają. Poznać to mogą ci, którzy mało bydła chowają, a do utrzymania tegoż tylko łąki, a weale żadnej lub bardzo mało roli mają. W takich okolicznościach, po sprzątnięciu potrawu nadzwyczaj prędko siana ubywa, gdy tymczasem paszą z roli, np. rzepą i koniczyną ze ścierniska, dłuższy czas zbedziemy było. Są

to wszystko tylko poboczne korzyści, wynikające z zamiany łąki na rolę. Główny pożytek stanowi ziarno. Lecz zboża rok w rok na tej samej roli siać nie można; trzeba płody zmieniać. Przy zwyczajnym trzypolowym gospodarstwie w ugorze na tejże roli można mieć paszę, sadząc ziemniaki, ewikłę, (*) albo siejąc koniczynę. Dosyć często się zdarza, że jednoroczny sprzęt koniczyny tyle uczyni, co przedtem 3letni zbiór siana z tejże łąki. W tym samym stosunku, jeżeli nie więcej, przynoszą zasadzone ziemniaki, lub ewikła. Zaiste przedź się można obawiać braku paszy, spuszczając się na nędzne łąki, aniżeli rachując na rolę.

Zawsze pewniejszą mamy paszę, gdy ją w większej części z roli bierzemy. Ma się rozumieć, że nie wszystkie łąki w rolę zamieniać należy. Łąki pewne, donośne i takie, które irygowane być mogą, muszą pozostać łąkami. Niepewne łąki są takie, które mają suche położenie, a zatem zdadne na rolę.

Jeżeli jesteśmy za zachowaniem łąk, odwoływać się będziemy na to, iż tylko z łąk pasza jest najpewniejsza. I słusznie, jeżeli łąki są wilgotne, a nie suche, o jakich tu właśnie mówimy. Wystawmy sobie suchy rok, gdzie łąki suche małą trawę mają, czasem się zupełnie wypalą. Rolnik, by najpilniejszy, temu niezaradzi. A jeżeli się trawa nie obrodzi, już co innego na łące siać i sprzątać nie można.

Mówią niektórzy: i koniczyna może wymarznąć. Ale to już na wiosnę da się widzieć i łatwo w miejsce koniczyny wykę zasiać, lub rośliny okopowe zasadzić można. W suchych latach, gdzie żniwa zawsze są wczesne, może rolnik na ściernisku, przymnożonem z zdartej łąki suchej, zasiać rzepę i wykę.—W ogóle z roli na rozmaity sposób można korzystać, stosownie do potrzeby, albo paszę dla bydła lub też pokarmy dla ludzi. Łąki tak użyć niepodobna.

Grunt niektórych łąk jest szczególnie zdadny do chodowania roślin pastewnych. Zasiana na połowie zdartej łąki lucerna, esparceta więcej przynosi, niżli przedtem z całej łąki siano czyniło. Drugą połowę można poświęcić uprawie zboża. Ztąd i ten jeszcze pożytek będzie, iż rośliny pastewne grunt pod zboże coraz więcej ulepszą.

Do dalszych korzyści i to jeszcze należy. Gdy czasem brak paszy powszechnie się czuć daje, zkad wielka drogosc; można łatwo z zesrótowanego zboża, z zamienionej na rolę łąki sprzątniętego, bydło wyżywić, oszczędziwszy siano i potraw; gdy odwrotnie, paszę na żywienie człowieka zamienić nie można.

Przywodząc tę zmianę do skutku, przybędzie wprawdzie wiele pracy, lecz pracy przynoszącej więcej chleba; na co przy coraz wzmagającej się liczbie ludności szczególniejsze trzeba mieć baczenie.

Jeżeli chcemy zapewnić wyżywienie ludziom i bydłu, czy to w latach urodzajnych, czy nieurodzajnych, zawsze więcej na rolę, jak na łąki, rachować powinniśmy.

(*) Ziemniaki, ewikła i inne rośliny okopowe, w ugorze uprawiane być nie powinny, tylko w polu jarzynnym; a natomiast groch, wyka, mieszanina, na zielono koniczyna i t. p., gdyż po tych oziminy są dobre, gdy po okopowych, chociaż w słomę wyrosną, źle plonują

Już te czasy minęły, gdzie człowiek bez wielkiego starania mógł się utrzymać, a hojną naturą mniej liczne plemię ludzkie wyżywić zdołała.

Obecny wiek wymaga wszędzie i zawsze wielkiego natężenia i głębokiej rozważki, aby szybkiemu wzrostowi ludności zapewnić utrzymanie.

Szczęśliwym się może nazwać kraj, który ma w sobie źródła korzystnej pracy, — pracy, dającej pożywienie swoim mieszkańcom, i uwalniającej ich od niekorzystnych związków innych krajów.

Oby wykonanie rzuconych tu rad i uwag celu tego dopiąć zdołało!

UWAGI NAD ARTYKUŁEM: „SŁÓWKO O GOSPODARSTWIE“

W Gazecie Rolniczej Nr. 47 zamieszczonym.

Niemalże zajęcie obudza w czytających Słódko o Gospodarstwie, przez p. Juliusza Pstrokońskiego z Głuchowa napisane z prawdą, szczerością i tą znajomością rzeczy, z jaką tylko doświadczeni gospodarze, w krótkich artykułach gruntownie swoje myśli objawiać umieją. Nam pisarzom okrytym togą redaktorską, z takich rozpraw brać tylko wzory i rozwinięty wątek podług prawideł nauki dalej snuć trzeba. Ale my olśnieni zwodniczym blaskiem nabytym w piśmiennictwie wziętości, zamiast rozjaśniać zapaloną pochodnię światła, nieraz bez namysłu ją zaciemniamy, jak to się obecnie stało. z promieniejącą żywotnością słówkiem o gospodarstwie, które jeden z naszego rzemiosła napuszony powagą cehmistrza, nieując podług swego kroju i uczyć starych gospodarzy abecadła, po studencku w przypiskach dziesięciu łatkami upstrzyk, dla pokazania wyższego niby swojego znawstwa w gospodarskim zawodzi.

Autor wyrozumowanego artykułu, w odpowiedzi swojej pisząc o gospodarstwie z wyrzekaniem: „iż mało gospodarzy zwraca uwagi na naukę fizyki i chemii rolniczej“, ze stanowiska praktyki trafnie objaśnił powody i wskazał przyczyny, dla czego u nas w tej mierze mały postęp istnieje. Teoretykowi nie trafiła tu do przekonania wyrzeczona prawda, że *młody* agronom w szkole marzący o ulepszeniach, kiedy przyjdzie do ich wykonania, udaje się o poradę do *starych* gospodarzy; piszący więc nad tem swoje komentarze, wręcz to twierdzenie zbija omówieniem pod numerem 1 a pod literą A, „że tak postępuje tylko ten, kto w szkole agronomicznej budował zamki na lodzie, zamiast uczyć się gruntownie agronomii.“

Podobno od razu ta nauka nie zupełnie wystarcza, kiedy uczniowie naszego Instytutu w Marymoncie światłami wykładami najtroskliwiej sposobieni, po odbytych dwuletnim kursie niewprzód otrzymują patenta, aż drugie dwa lata jeszcze w gospodarstwach wzorowych odbędą na praktyce i z niej zdadzą ścisły egzamin. Ci zaś potem wyszedłszy w świat, pomimo nabytego już pewnego doświadczenia, nieufając swym zdolnościom, jeszcze ostrożnie biorą się do dzieła, żeby nie doznać szkodliwego zawodu. W Gaz. Handl. r. z. Nr. 44 wymieniony przykład jednego takiego śmiałka, który zbyt ufając swojej teorii za gorąco wziął się do poprawy gospodarstwa i szkody narobił, dostatecznie przekonywa, że ulepszenia wszelkie zaprowadzać trzeba przezornie, bez zapędzania się zbytecznego w nowości, jakie najbezpieczniej jest zwolna rozwijać, z pilną uwagą na skutki ztąd wyniknąć mające.

Nieraz gdzie teoria powiada *tak*, praktyka powie *nie*, z uwagi na nieprzewidziane okoliczności i wypadki w wykonaniu zachodzące. A tych trudności i przeszkód wszędzie jest pełno, rzadko gdzie nowość da się od razu i stanowczo wprowadzić bez zawady, bez narażenia przedsięwzięcia na zawód lub też znaczne straty. Doradzać zaś działania bezwzględnie i bezwarunkowo, jest to właśnie namawiać do budowania zamków na lodzie, czego nauczający innych sam nieraz doświadczał.

Słusznie utrzymuje p. J. P., że długiego doświadczenia potrzeba do nabycia w wykonaniu wprawy, i ta nie łatwo nabywa się choć przy największej pracy i przyglądaniu, ile że w tej mierze do pojmo-

uprzedzony rutynista nie zgadza się na to, i żeby coś swojego powiedzieć, w znaczącym przypisku pod nr. 2 a pod literą B, wysadził się z wyrażeniem dziwacznym, w próżnych słowach nie zgola nie dowodząc.

O opłacaniu w gospodarstwie *frycowego* dobrze pojętem i wyłożonem, komentator w przypisku swoim pod numerem 3 a pod literą C, niezrozumiały treści rozpiął się zamaszysto i górnio, wprowadzając na plac *fryców z natury*, co niema związku z rzeczą w mowie o szczególnych przypadkach niepowodzenia, jakie i najbieglejszemu przytrafić się mogą; niechce zaś na to pozwolić, ażeby uczony agronom mógł błędzić, gdyż ten jako skończony gospodarz powinien być nieomylny; a że wiele jest na świecie fryców, zwala winę tego na naturę i jeszcze na kogoś, którego tu znaczenia pojąć trudno, tak jak dalej pod numerami: 4, 5, i 10, a pod literami D, E, Z, zrozumieć nie można czego chce i do czego mierza.

Autor artykułu, ważną myśl objawił wynurzając życzenie, ażeby znaleźć się mógł taki naukowy gospodarz z ugruntowanym doświadczeniem, któryby jeżdżąc od jednego do drugiego gospodarstwa, wytykał po przyjacielsku ich wady i wspierał zdrową radą, przez co przy rozprawach ustnych na miejscu, oświeciliby się mniej mający doświadczenia i korzystaliby do podniesienia swoich gospodarstw. Komentator w przypiskach swych pod numerami 6 i 7. a pod literami F, i D, szydzi z tego lekkomyślnie, a powinienby sam podjąć się tak zaszczytnego i pożądanego w kraju posłannictwa, jeżeli się uważa dostatecznie usposobionym znawcą, za jakiego w pismach swoich usilnie chce uchodzić.

W przedmiocie uwag autora artykułu, o usposabianiu ludzi zdatnych do wszystkiego, komentator (jak wyraża) wiele miałby do powiedzenia, ale namysłiwszy się woli nic niepowiedzieć. Jest to wygodny przeskok od jednego do drugiego zadania, ale podobnym zwianiem choregiewki nie rozwiązuje się pytania. Tak zbaczająca odpowiedź, przypomina z Krasickiego owo potknięcie się mówcy, zmieszanego pociągnięciem go z nienacka za rękaw:

„A co tak żwawo już miał się ku wojnie,

„Skrył głowę w kaptur i usiadł spokojnie...“

Słuszne są, co do ludzi zdatnych, uwagi pana Pstrokońskiego, i wykazane trudności rzeczywiste; ale że o ten sęk rozbija się wiele ważnych, nieraz nawet najważniejszych działań w gospodarstwie, wszelkimi więc sposobami zachodzące trudności przezwyciężać, a do celu koniecznie zmierzać potrzeba. Są gospodarze po różnych stronach kraju, którym staranie w tej mierze powiodło się bez wielkich wysiłków, z najpomyślniejszym skutkiem dla siebie i wygodą dla sąsiadów. Niech tylko usposobiony człowiek porządny, znajdzie korzystne dla siebie umieszczenie w miejscu gdzie się swego rzemiosła wyuczył, pewno on z gruntu nie pójdzie i stale się do niego przywiąże, czego nie rzadkie widzimy przykłady.

W przypisku pod numerem 8 a pod literą H, niewiedząc do czego przyczepionym, komentator potwierdzając zdanie p. J. P. poprzednio już przez siebie legofobią zbijane, korzystał znać ze sposobności, dla popisania się z swoim ulubionym frazeosem: „ne (nie neo) sutor ultra crepidam! który w swych pismach z upodobaniem szczególnie doś często powtarza. Zabawna to szermierka z kopytem na polu literackich popisów, gdzie antagoniście samemu nieraz potknąć się i przegrać sprawę się zdarza!

Dla objaśnienia tej okoliczności i wyprowadzenia z błędu naszego tyle zarozumiałego kolegi, ze względu na dobro ogólne, mimowolnie wypada tu obszerniej wdać się w rozprawę z piszącym błahę krytyki i nauczającym drugich tego, czego nieraz sam nie zna albo nie rozumie, a przez to niedoświadczonych często w błąd wprowadza lub też mać ich wyobrażenia.

Gromiący wszystkich oklepanym swoim pociskiem, pozwoli tu prawdę powiedzieć i ten sam zarzut do siebie także zastosować. Pan A. B. C. D. E. F. G. H. J. zagadkowy, przeskoczywszy następną właściwą swego nazwiska literę, do krańcowej Z, w tym zbiorowym tytule jeden i tenże sam, chce uchodzić za redaktora, kiedy nigdy oryginalnie nie pisał, ale żyjąc w przypiskach i unikając obszerniejszych

rozpraw, żeby go czasem za słowo niepodechwycono, woli tylko urywkowemi komentarzami sztukować się, aby jako tako wyjść na swoje. Jako tłumacz nie jest redaktorem, ale zawsze tłumaczem, kiedy nie własnego nie daje. Raz tylko przy rzadkiej sposobności, wystąpił do sławnego popisu, wypowiedzeniem wojny papierowym rolnikom, kiedy Francuzi, przed wynalezieniem kierunku balonów i telegrafów podmorskich, ogłosili próbę siania pszenicy na szkło. Tu dopiero nasz pisarz miał obszerne pole do odznaczenia się, wysilił się na rozumowania i na głowę zbił przeciwne dowodzenia... bo mu nikt do dysputy nie stanął.

Jednakże i ta fraszka, przy ujemnej, ma swoją dodatnią stronę. Nie chodzi o to, czy pszenica wyrośnie na szkło tak jak na roli, ale o pewnik rzucający światło na fizjologję roślin, że one w znacznej części żywią się z powietrza, oraz jak dalece ten zasilek do ich węgetacji się rozciąga. Widzimy, jak jego niekorzystne wpływy, przy najlepszej uprawie roli, na stan tegorocznych urodzajów złe skutki wywarły. Cóż powie pan agronom na to, że w pośród Warszawy w Saskim ogrodzie, bez podstawy ziemnej, na *lipie* rośnie *jarząb*; że na szczycie góry S. Katarzyny, w wysokości około 2,000 stóp nad powierzchnią morza, gdzie ani ziarenka piasku wiatr z ziemi nie doniesie, na czystej skale, w rozpadlinach tejże, nędznie wprawdzie, rosną jednak zieleniejące drzewa, żywiąc się jedynie wilgocią pomiędzy głazami zawartą i powietrzem je otaczającym.

Zresztą, komuż nie jest znane zasiewanie na sałatę rzezuchy, na butelce klakami obwinietej i wodą polewanej, która tak na szkło rośnie i ciągle się zieleni, podobnie jak cebula sucho na nitce u pałapu zawieszona, w powietrzu wyrasta.

Piszący 20 lat o gospodarstwie, chce uchodzić za doświadczonego agronoma, chociaż przez ten cały czas nigdy za rogatki Warszawy nie wyrzął. Gdyby to nastąpiło, nie potrzebowałby szukać przez *Gazetę* rozwiązania tego pytania: „czy krzyca jest zupełnie odmiennem zbożem od zwyczajnego żyta, i czy porównawczo zachodzi między nimi taka różnica, jak między *koniem* czystej krwi, a *ostem* dardańskim...; w ogrodzie bowiem Instytutu Marymontskiego przekonałby się naocznie, że nie tylko żyto, ale nawet pszenica i jęczmień, mają po kilkanaście gatunków i odmian, których ciekawe okazy, uczony i pracowity nasz botanik professor Jastrzębowski, podróżując po kraju zebrał, i tu dla nauki młodych agronomów utrzymuje.

Przy takich małych usterkach przecież, nie można zaprzeczyć panu K. rzeczywistej zasługi, za jego tyloletnie prace, z poświęceniem się i rzadką wytrwałością dla dobra kraju podjęte, w wydaniu i przyswojeniu z obcych języków, dzieł rolnictwu użytecznych. Po uczonym *Michale Oczapowskim*, drugi on w obszerniejszym zakresie rozwinął swój zawód w literaturze rolniczej, i na tej niwie płodnej, chociaż bez praktyki, ważne zasoby naukowe zbierał. Tu jest jego prawdziwa zasługa, bo on najwięcej rozprzestrzenił światło w uśpionej sferze gospodarstwa naszego, on pobudził ziomków do czytania i szukania pism, których przedtem w kraju nieznano. Niech na tej drodze postępuje do końca, a dość będzie miał sławy, nie potrzebując ubiegać się o inne, mniej pewne do dalszej zasługi publicznej zalety.

Wracając do artykułu pana Pstrokońskiego, nie można w końcu bez zaszczytnej wzmianki pominąć, chwalebne jego zajęcia się jego ulepszeniem pługa, tej najważniejszej ze wszystkich maszyny rolniczej, która winna oszczędzać najcięższą pracę ludzi i zwierząt. Przykro wyznać, że pod tym względem w całym kraju (z małym wyjątkiem) panuje wielkie zaniedbanie. Narzędzia te, od czasów najdawniejszych mało udoskonalone, niedołącznie budowane są u nas przez prostych chłopów, bez znajomości wymiarów matematycznych, bez doskonałego wzoru, tak jak ich Pan Bóg nauczył; kiedy one powinny być robione przez ludzi zdatnych, wyłącznie temu rzemiosłu poświęcających się i fabrycznie z pewną wprawą takowe wykonywających. Gospodarze powinni by obejrzeć się na to marnowanie siły roboczej i po ciągu, czemu łatwo zaradzić można za przykładem p. Pstrokońskiego, bo do założenia podobnego warsztatu niepotrzeba wielkiego zachodu i nakładu, ale tylko jednego dobrze usposobionego robotnika.

Gdyby w gospodarstwach wzięto pod ścisły rachunek stracone korzyści z niepoprawnych narzędzi, przekonano by się jak, wielkie i nie-nagrodzone straty zaniedbanie to spowodza, i że z tego względu postępek w rolnictwie jest trudny, podobnie jak ruch na złych drogach komunikacyjnych. B. Alexandrowicz.

Czy jest korzystniej spaść ziemniaki, czy też użyć ich do fabrykacji okowity i tylko wywar (brache) bydlęm spaść.

Pytanie to rozstrzygniętem zostało na zgromadzeniu niemieckich rolników w Moguncji, w sekcji technicznej, na korzyść gorzelni, a mianowicie oparto je na zasadach chemji. Ziemniaki składają się z mączki, włókna, białka i soli.—Przez fabrykację okowity ginie tylko mączka, przemieniając się najpierw w cukier, a potem w alkohol; mączka zaś nie jest wyłącznie samą pożywną tylko częścią, lecz białko i włókno. Ostatnie dwa pozostają się w wywarze. Ztąd też pochodzi, że wywar z danej ilości ziemniaków niemal tyle ma części pożywnych, co cała ilość ziemniaków. To potwierdza doświadczenie. Ważną bardzo korzyścią jest to, że mierzwa od bydła pasionego wywarem więcej ma w sobie azotu, a zatem jest silniejsza, jak mierzwa po paszeniu nieprzerobionych w gorzelni ziemniaków. Spasłszy np. 100 funtów ziemniaków, mierzwa mniej mieć będzie azotu, jak mierzwa z pożytego wywaru po 100 funtach ziemniaków. Dalej utrzymywano, że ziemniaki parą ugotowane są strawniejsze, jak surowe, gdyż przez gotowanie parą wszystkie sole i alkaloidy z ziemniaka wyciągnięte i w wodzie parowej się zostają. Woda taka bieli dobrze bieliznę. Ługując ziemniaki w wodzie, utracają one natron fosforu, niedokwas magnezji i białko; ostatni pierwiastek jest właśnie najpożywniejszy, i pozostaje się tylko mączka i włókno roślinne. Podług tego, odchody z fabryki mączki ziemniakowej, bardzo mało pożywnych mieszczą w sobie części. Przez gotowanie, białko ziemniakowe krzepnie i pozostaje się w nich, dla tego one są pożywniejsze; z wodą zaś tylko odchodzą rozpuszczone sole fosforowe, niedokwas soli, cokolwiek gumy.

Z tych więc powodów fabrykacja mączki z ziemniaków często korzystną nie jest, mianowicie że odyt na mączkę jest trudny do pozbycia, a czasem nawet ze stratą sprzedane ją trzeba. Tylko przez większy odyt, gdy go można ułatwić, uniknąłby szkód tych można.

O fabrykacji piwa z ziemniaków utrzymywano, że mało dotąd mamy doświadczeń, ażeby z pewnością sądzić o niej można; wszystkie dotąd ogłoszone doświadczenia na niekorzyść tej fabrykacji wypadły.

Mówiono także o wyciąganiu mączki, przez wymoczenie ich w wodzie, przyczem zrobiono tę uwagę, że manipulacja ta znacznie może być uproszczona, biorąc zamiast zimnej wody, ciepłą, podług sposobu Fahrmana.

Przy gorzelniach, niepowinno by się mierzyć na szefle substancje wypalane; wielkość gorzelni nie powinna się oznaczać podług ilości kwart zacieru, tylko podług wagi suchej materji przerabiać się mającej.

Aparat gorzelniany Petersa (którego konstrukcję dotąd zachowują w tajemnicy) ma być bardzo dobrym.—Używają go w wielu miejscach w Saksonji z bardzo dobrym skutkiem.

WIADOMOSCI HANDLOWE.

Z B O Ź E.

Gdańsk 22 listopada. Z ostatnią pocztą angielską odbieramy przyjemniejsze wiadomości. I prowincjonalne i londyńskie targi więcej okazywały ożywienia. Pszenica krajowa piękna i sz. więcej na kwarterze przynosiła; a w zagranicznej lubo materialnego podwyższenia nie notowano, wszakże obok ochoty do kupna, płacono z łatwością pełne przeszłotygodniowe ceny. Słowem, handel zbożowy zdaje się wchodzić do pomyślniejszego periodu.

W ciągu tygodnia przybyło do Londynu kwarterów.
 Pszen. jęcz. siodu, owsa, żytabobu groch wyki s. ln. i rzep.
 z kraju 6080 5818 — 12216 — 1957 — 110
 z zagran. 13463 4580 — 9990 — 4380 — 4993
 Maki z kraju cent. 27,647, z zagranicy 17,927.

Wysokie gatunki maki były poszukiwane, a jęczmień groch i bób 1 szyl. na kwarterze płacono drożej.

Targi Szkockie i Irlandzkie trzymały się lepiej pod wrażeniem choroby kartofli i ciągłego wywozu pszenicy na kontynent, bo jakkolwiek Anglja cieszy się dobrym zbiorem, niepodobna wszakże aby wywóz zagranicznych tanich gatunków nie zrobił ważnej różnicy w ogromnych potrzebach konsumpcji krajowej.

Oto jest porównanie dowozów zagranicznego ziarna w dziewięciu miesiącach.

	1850	1851
Pszenicy kwarterów	2,801,288	3,377,208
Jęczmienia	869,371	750,641
Owsa	1,029,647	1,071,770
Żyta	93,737	24,612
Grochu	116,536	76,754
Bobu	334,674	239,136
Kukurudzy	1,157,202	1,435,094
różnych	744	3,006

6,403,199 6,978,161
 Maki wszelkiego rodzaju cent. 2,214,986 4,461,935
 Czyli wszystko razem redukując na kwartery 7,036,052 8,253,000

A zatem w dziewięciu miesiącach bieżącego roku weszło z zagranicy na konsumpcję angielską 216,948 kwart. więcej jak w r. 1850.

Targi francuskie bez odmiany. Hollenderskie zaś w dobrą ku podwyższeniu dążności.

W Gdańsku mamy już zimę i Motława lekkim pokrywa się lodem. Wiadomości lubo pomyślniejsze z Anglii zostały na giełdzie bez wpływu, speculanci bowiem na operacje wiosenne nie mają odwagi rachować. Żyto bardzo poszukiwane, bo dla złych dróg dowozy nawet konsumpcji miasta zaopatrzyć nie mogą.

Na giełdzie w ciągu tygodnia sprzedano pszenicy świeżej łaszt 210, ze szpichrza łaszt. 184. Siemienia lnianego ł. 20.

Płacono za łaszt pszenicy z wody.

Wagi funt. hol.	guld.	za korzec złp. gr.
świeżej 127 — 129	380 — 405	28 17 do 30 15
ze spich. 125 — 131	375 — 405	28 10 — 30 15
131 — 133	415 — 422 1/2	31 2 — 31 23
siem. ln. — — —	— — 382 1/2	— — 28 23
Żyta 119 — 122	360 — 396	27 2 — 29 23
Jęczm. — — —	— — 228	— — 17 —
Grochu — — —	— — 280	— — 21 —

Pod Toruniem na czterech berlinkach i czterech tratwach przeszło 119 ł. pszenicy 280 cent. siemienia lnianego, 18 cent. siemienia konopnego, 981 belek sosnowych, 60 ł. bali dębowych, 847 cent. potażu. Wysokość wody stóp 3 cali 5.

Kursa zamian. Londyn 3 miesięczny 203 3/4, srgr. Hamburg 45 1/2, Amsterdam 103 1/2, Warszawa 8 dni 96.

Makowski, Kendzior et Comp.

KURS GIEŁDY BERLIŃSKIEJ.

Dnia 25 listopada 1851 roku.	żądata	płaca.
P A P I E R Y.		
Rosyjskie Inskrypcje w Certyf. Hamb. 4%	—	—
Rosyjsko-Angielska Pożyczka 5%	—	112 1/4
Polskie Obligacje Skarbu 4%	82	81 3/4
" Listy Zastawne	—	94 1/4
" Listy Zastawne nowe.	—	—
" Obligacje Udziałowe	144 1/2	—
" Obligacje 500 złotych.	84 1/4	83 3/4
Certyfikaty B. P. na Oblg. czast. lit. A. 300 zł. 5%	95 1/2	95
lit. B. 200	19 1/2	19 3/8

Średnie ceny żywności na targach Warszawy i Prażi.

dnia 29 listopada r. b.

OD RS. / KOP. DO KOP.	OD RS. / K. DO RS. KOP.
Żyta korz. 4 ćw. 3/49 —	Słomy c. 100 f. — 30 —
Pszenicy ditto 5/12 —	Siana fura 1 k. 2/70 — 4 5 —
Grochu polnego 3/71 1/2 —	" „ 2 k. 4/35 — 6 —
" cukrowego 4/31 1/2 —	Słomy fura zw. 1/50 — 2 25 —
Fasoli. . . . 6/75 —	Drzewa sos. s. 7/44 —
Gryki. . . . 2/58 1/2 —	Wół dobry. 31 — 41 —
Jęczmienia . . —	" średni. 25 — 30 —
Owsa 1/71 1/2 —	" lichy. 16 — 24 —
Maki pszen. pr. 6/70 —	Ciele. . . . 3/21 —
ordyn. kor. 6 ćw. 7/38 1/2 —	Baran. . . . 1/65 —
" żytn. pytło. 5/10 1/2 —	Wieprz dobry. 17 — 22 —
grycz. kor. 4 ćw. 3/75 —	" średni. 10 — 16 —
Kaszy jaglanej. 6/30 —	" lichy. 6 — 9 —
" grycz. zw. 5/40 —	Masła funt. — 18 —
" drobnej. 8/62 1/2 —	Słoniny — 11 —
" jęcz. perło. 11/22 1/2 —	Kartofli korzec 1/69 —
" „ ordyn 4/6 —	Okowity garn. 1/23 —
Siana cet. 100 f. — 67 —	Szumówki gar. — 73 1/2 —

Sprawdzono w dniu wczorajszym na targ Pragski z Cesarstwa Rosyjskiego przez tutejszych kupców: wołów sztuk 360, z różnych miejsc królestwa 248, ogółem wołów sztuk 608, wieprzy 749 cieląt; 408 baranów 200 z tych zakupili rzeźnicy tutejsi na konsumpcję mieszkańców wołów sztuk 484, bar. — cielęta i wieprze wszystkie.

KURS GIEŁDY WARSZAWSKIEJ.

Dnia 28 listopada 1851 roku.	ŻĄDAJĄ R. sr. kop.	DAJĄ R. sr. kop.
1. WEXLE.		
Berlin 100 talarów	2 M. 93 — 75 —	93 — 60 —
Gdańsk 100 talarów	2 M. 93 — 60 —	— — —
Hamburg 300 b. m. k.	2 M. 142 35 —	— — —
Londyn 1 funt sterlin.	3 M. 6 42 —	— — —
Lipsk 100 talarów	2 M. — — —	— — —
Moskwa 100 rub. sr.	1 M. — — —	99 — —
Petersburg ditto.	1 M. — — —	— — —
Paryż 300 franków	2 M. 76 — 65 —	— — —
Wiedeń 150 złr.	2 M. 78 30 —	— — —
Wrocław 100 talarów	2 M. 93 — 75 —	— — —
2. MONETY.		
Imperjały	— — —	5 — 20 —
Holender. dukaty nowe	— — —	3 — —
ditto stare ważne	— — —	— — —
Frydrychsдоры Pruskie	— — —	— — —
Rosyjskie assygnaty	— — —	— — —
Austrjaekie bilety bankowe za 150 zł.	— — —	— — —
3. PAPIERY.		
Oblig. Skarbowa za 100 rs.	— — —	— — —
" " 4% rs.	83 — 2 —	— — —
Listy zastawne nowe białe daw. bez kup. ()	— — —	— — —
" " nowe za 100	14 — 96 —	14 — 94 —
Obligacje udziałowe na 300 złp.	138 — — —	— — —
Obligacje cząstkowe na 500 złp.	— — —	— — —
Certyfikaty Banku lit. B. na 200 złp.	— — —	18 — 90 —
Serje wylosow. lit. na — złp.	— — —	— — —
Dowody Kom. Certyf. Likw. z 100	3 — 60 —	3 — 45 —

Wartość kuponu kop. 26